

- Kinder dürfen das Gerät nicht ohne Beaufsichtigung benutzen.
- Schalten Sie das Gerät aus und trennen es von der Stromversorgung, bevor Sie Zubehörteile wechseln oder sich beweglichen Teilen nähern.
- Trennen Sie das Gerät immer von der Stromversorgung, wenn es unbeaufsichtigt zurückgelassen wird sowie vor dem Zusammenbau, der Zerlegung oder Reinigung.
- Es ist absolut notwendig, das Gerät immer sauber zu halten, weil es in direkten Kontakt mit Nahrungsmitteln kommt.
- HINWEIS:** Die Hackmesser sind sehr scharf; vermeiden Sie beim Entleeren und bei der Reinigung des Geräts einen Körperkontakt. Sie können sich ernsthaft verletzen!
- Dieses Gerät ist dazu bestimmt, im Haushalt und ähnlichen Anwendungen verwendet zu werden, wie beispielsweise:
 - In Küchen für Mitarbeiter in Läden, Büros und anderen gewerblichen Bereichen.
 - Von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen.
 - In Frühstückspensionen.
 - In Gutshäusern.

TEILEBESCHREIBUNG

1. Sockel
2. Geschwindigkeitswähler
Zerkleinerungsbehälter
3. Stopfer
4. Deckel mit Nachfüllöffnung
5. Behälter
6. Welle
7. Abnehmbares Schneidmesser
8. Schneid- und Hackscheibe (2-seitige Funktion)
Mixbehälter
9. Messbecher
10. Deckel mit Befüllungsschacht
11. Behälter
12. Messereinheit
13. Gummidichtung

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus der Verpackung. Entfernen Sie die Aufkleber, die Schutzfolie oder das Plastik vom Gerät.
- Wischen Sie vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts alle abnehmbaren Teile mit einem feuchten Tuch ab. Verwenden Sie niemals Scheuermittel.
- Stecken Sie den Stecker des Netzketzels in die Steckdose. (Hinweis: Stellen Sie vor dem Anschließen des Geräts sicher, dass die auf dem Gerät angegebene Netzzspannung mit der örtlichen Spannung übereinstimmt. Spannung 220V-240 V 50/60 Hz)
- Beide Zubehörteile (Hackmesser und Schneid- und Hackscheibe) können mit allen drei Geschwindigkeitseinstellungen benutzt werden. **HINWEIS:** Sicherstellen, dass die Marke für die maximale Füllmenge niemals überschritten wird.
- Die Klingen der Schneid- und Hackscheibe und des Schneidmessers sind sehr scharf. Berühren Sie diese nicht, da das zu schweren Verletzungen führen kann.

BENUTZUNG

Geschwindigkeitswähler

- 1: für weiche Zutaten
- 2: für harte Zutaten
- Impuls: kurze, schnelle Hackfunktion für alle Arten von Nahrungsmitteln

Das Schneidmesser

- Diese Küchenmaschine ist mit 2 Sicherheitsschaltern ausgestattet, stellen Sie sicher, dass Sie folgende Schritte für die richtige Installation befolgt haben.
- HINWEIS:** Der Behälter muss den ersten Sicherheitsschalter entriegeln. Halten Sie den Behälter so, dass der Griff nach hinten weist, und drehen Sie ihn dann im Uhrzeigersinn, bis er einrastet und der Griff nach rechts weist.
- Setzen Sie das Schneidmesser im Behälter auf die Welle.
- Füllen Sie die Zutaten in den Schüssel ein.
- Legen Sie den Deckel auf die Schüssel.
- HINWEIS:** Der Deckel muss den zweiten Sicherheitsschalter entriegeln. Drehen Sie den Deckel im Uhrzeigersinn und achten Sie darauf, dass der hervorstehende Teil des Deckels hörbar im Griff des Behälters einrastet.

Schneid- und Zerkleinerungsfunktion

- Setzen Sie den Behälter auf den Sockel und dann die Welle im Behälter ein. Halten Sie den Behälter so, dass der Griff nach hinten weist, und drehen Sie ihn dann im Uhrzeigersinn, bis er einrastet und der Griff nach rechts weist.
- Das Schneide-/Zerkleinerungsmesser auf der abnehmbare Welle befestigen - Messer auwärts: Schneidefunktion - Messer abwärts: Zerkleinerungsfunktion
- Setzen Sie den Deckel auf den Behälter. Drehen Sie den Deckel im Uhrzeigersinn und achten Sie darauf, dass der hervorstehende Teil des Deckels hörbar im Griff des Behälters einrastet. Schließen Sie den Stecker an eine Steckdose an und drehen Sie den Schalter auf die gewünschte Stufe. Geben Sie die Zutaten durch die Nachfüllöffnung im Deckel ein und drücken Sie sie mit dem Stopfer langsam nach unten. Drücken Sie die Zutaten keinesfalls mit Ihren Fingern nach! Zum Entriegeln einfach alle Schritte in entgegengesetzter Richtung befolgen.

Der Mixer

- Setzen Sie den Behälter auf die Motoreinheit.
- Drehen Sie den Behälter gegen den Uhrzeigersinn, bis er einrastet.
- Füllen Sie die Zutaten in das Mixergefäß.
- Hinweis: Niemals mit Zutaten füllen, die heißer als 80 °C sind zum Abschalten. Wählen Sie für einen kurzen, schnellen Betrieb den Impulsmodus. Sie sollten den Schalter in dieser Position nicht länger als eine Minute gedrückt halten, um ein mögliches Überhitzen des Motors zu verhindern. Lassen Sie das Gerät vor der weiteren Verwendung abkühlen.

REINIGUNG UND PFLEGE

- Um der Reinigung des Geräts immer den Netzstecker ziehen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie niemals scharfe oder scheuernde Reinger, Topfreiniger oder Stahlwolle. Dies würde das Gerät beschädigen.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Gerät ist nicht spülmaschinenfest.
- Die Komponenten sind nicht spülmaschinenfest. Wenn Sie Hitze oder ätzenden Reinigungsmitteln ausgesetzt werden, können Sie sich verformen oder verfärbten.
- Komponenten, die mit Speisen in Berührung gekommen sind, können in Seifenwasser gereinigt werden.

- Die Teile vor dem Wiederanbringen am Gerät gründlich trocknen lassen.

Messer-Baugruppe

Diese Messer können zur Reinigung abgenommen werden. Drehen Sie den Mittelteil der Messereinheit im Uhrzeigersinn, um die Messereinheit zu lösen, und nehmen Sie die Messer heraus.

Für den Zusammenbau legen Sie die Gummidichtung wieder auf die Messereinheit und drehen Sie die Messereinheit gegen den Uhrzeigersinn wieder in ihre Ausgangsposition.

Umwelt

Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebenszeit nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recyceln von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Gerät, in der Bedienungsanleitung und auf der Verpackung macht Sie auf dieses wichtige Thema aufmerksam. In diesem Gerät verwendeten Materialien können recycelt werden. Durch das Recyceln gebrauchter Haushaltsgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen über eine Sammelstelle.

Support

Sämtliche verfügbaren Informationen und Ersatzteile finden Sie unter www.tristar.eu

ES Manual de instrucciones

SEGURIDAD

- Si ignora las instrucciones de seguridad, eximirá al fabricante de toda responsabilidad por posibles daños.
- Si el cable de alimentación está dañado, corresponde al fabricante, al representante o a una persona de cualificación similar su reemplazo para evitar peligros.
- Nunca mueva el aparato tirando del cable y asegúrese de que no se pueda enredar con el cable.
- El aparato debe colocarse sobre una superficie estable y nivelada.
- El usuario no debe dejar el dispositivo sin supervisión mientras esté conectado a la alimentación.
- Este aparato se debe utilizar únicamente para el uso doméstico y sólo para las funciones para las que se ha diseñado.
- Este aparato no debe ser utilizado por niños menores de 8 años. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que no tengan experiencia ni conocimientos, sin ser supervisados o instruidos en el uso del aparato de forma segura y entiendan los riesgos implicados. Los niños no pueden jugar con el aparato. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años. Los niños no podrán realizar la limpieza ni el mantenimiento reservado al usuario a menos que tengan más de 8 años y cuenten con supervisión.

Para protegerse contra una descarga eléctrica, no sumerja el cable, el enchufe ni el aparato en el agua o cualquier otro líquido.

No deje que los niños usen el dispositivo sin supervisión.

Apague el aparato y desconéctelo de la alimentación antes de cambiar accesorios o acercarse a piezas que se muevan durante el uso.

Desconecte siempre el dispositivo de la alimentación si está sin supervisión y antes de montarlo, desmontarlo o limpiarlo.

Es absolutamente necesario mantener este aparato limpio en todo momento porque entra en contacto directo con los alimentos.

NOTA: Las hojas de corte están muy afiladas; evite el contacto físico con ellas al vaciar y limpiar el dispositivo, podría herirse de gravedad.

Este aparato se ha diseñado para el uso en el hogar y en aplicaciones similares, tales como:

- Zonas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo.
- Clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial.
- Entornos de tipo casa de huéspedes.
- Granjas.

DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES

- Base
- Selector de velocidad
- Recipiente de la picadora
- Émbolo
- Tapa con apertura de llenado
- Recipiente
- Eje
- Cuchilla picadora extraíble
- Disco de corte y picado (función de 2 caras)
- Jarra de la batidora
- Medidor
- Tapa con tolva de alimentación
- Jarra
- Unidad de cuchillas
- Junta de goma

ANTES DEL PRIMER USO

Saque el aparato y los accesorios de la caja. Quite los adhesivos, la lámina protectora o el plástico del dispositivo.

- Antes de utilizar el aparato por primera vez, pase un paño húmedo por todas las piezas desmontables. Nunca utilice productos abrasivos.
- Conecte el cable de alimentación a la toma de corriente. (Nota: Asegúrese de que el voltaje indicado en el dispositivo coincida con el voltaje local antes de conectar el dispositivo. Voltaje 220V-240V 50/60Hz)
- Ambos accesorios (hoja de picado y disco de corte y picado) pueden ser usados en las tres posiciones de velocidad.

NOTA: asegúrese de no exceder nunca la marca de llenado máximo.

• Las cuchillas del disco de rebanar y cortar y la cuchilla de picar están muy afiladas; evite cualquier contacto físico con las mismas, ya que puede resultar herido de gravedad.

USO

Selector de velocidad

- 1: para ingredientes blandos
- 2: para ingredientes rígidos
- Pulso: función de picado breve y rápida para todo tipo de alimentos

Picadora

- Este procesador de alimentos está equipado con 2 interruptores de seguridad. Asegúrese de seguir los pasos a continuación para una instalación correcta.
- NOTA: El recipiente tiene que desbloquear el primer interruptor de seguridad. Mantenga el asa mirando hacia atrás y gire el recipiente en el sentido de las agujas del reloj hasta que oiga un clic y el asa apunte a la derecha.
- Ponga la hoja de picado en el recipiente, sobre el eje extraíble.
- Introduzca los ingredientes en la cubeta.
- Coloque la tapa en el bol.
- NOTA: La tapa tiene que desbloquear el segundo interruptor de seguridad. Asegúrese de que el borde extendido de la tapa gire en el asa del recipiente hasta que oiga un clic; la tapa debe girarse en el sentido de las agujas del reloj.

Función de corte y triturado

- Coloque el recipiente en la base y, a continuación, coloque el eje en el recipiente. Mantenga el asa mirando hacia atrás y gire el recipiente en el sentido de las agujas del reloj hasta que oiga un clic y el asa apunte a la derecha.
- Coloque la hoja de corte/picado sobre el eje extraíble: - hoja arriba: función de triturado.
- Ponga la tapa sobre el recipiente. Asegúrese de que el borde extendido de la tapa gire en el asa del recipiente hasta que oiga un clic; la tapa debe girarse en el sentido de las agujas del reloj. A continuación, conecte el enchufe a la toma de corriente y ponga el interruptor en el nivel deseado. Introduzca los alimentos por la apertura de llenado de la tapa, y empújelos lentamente con el émbolo. No empuje los alimentos con los dedos.
- Para desbloquearla, siga los pasos en dirección opuesta.

Batidora

- Coloque la jarra sobre la unidad del motor.
- Coloque la jarra en el sentido de las agujas del reloj hasta que encaje en su posición.
- Ponga los ingredientes en la jarra de la batidora.
- Nota: nunca llene con ingredientes que estén a una temperatura superior a 80 °C
- Seleccione "1" para el modo lento; seleccione "2" para un modo más rápido; seleccione 0 para apagar el aparato. Si desea un funcionamiento rápido y corto, seleccione el modo de impulsos. Es necesario mantener presionado el interruptor en esta posición, no más de 1 minuto ya que el motor podría sobrecalentarse. Deje enfriar la unidad antes de volver a utilizar.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Deshenchufe siempre el aparato de la toma de corriente antes de limpiarlo.
- Limpie el aparato con un paño húmedo. No utilice productos de limpieza abrasivos o fuertes, estropajos o lana metálica porque se podría dañar el aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua o cualquier otro líquido. El aparato no se puede lavar en la lavavajillas.
- Los componentes no se pueden lavar en la lavavajillas. Si se expone al calor o a detergentes cáusticos podrían deformarse o perder el color.
- Los componentes que han estado en contacto con alimentos pueden dejar que las piezas se sequen completamente antes de volver a poner el dispositivo.

Desenchufe siempre el dispositivo de la toma de corriente antes de limpiarlo. Limpie el aparato con un paño húmedo. No utilice productos de limpieza abrasivos o fuertes, estropajos o lana metálica porque se podría dañar el aparato.

• No sumerja nunca el aparato en agua o cualquier otro líquido. El aparato no se puede lavar en la lavavajillas.

• Los componentes no se pueden lavar en la lavavajillas. Si se expone al calor o a detergentes cáusticos podrían deformarse o perder el color.

• Los componentes que han estado en contacto con alimentos pueden dejar que las piezas se sequen completamente antes de volver a poner el dispositivo.

MEDIO AMBIENTE

- Este aparato no debe desecharse con la basura doméstica al final de su vida útil, sino que se debe entregar en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje quiere atraer su atención sobre esta importante cuestión. Los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Solicite más información sobre los puntos de recogida a las autoridades locales.

Soprote

Puede encontrar toda la información y recambios en www.tristar.eu

PT Manual de Instruções

SEGURANÇA

- Se não seguir as instruções de segurança, o fabricante não pode ser considerado responsável pelo dano.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, seu representante ou uma pessoa com qualificações semelhantes para evitar perigos.

USO

- Este preparador de alimentos está equipado com 2 interruptores de segurança, pelo que certifique-se de que executou os seguintes passos para uma instalação correcta.
- NOTA: a cuba tem de desbloquear o primeiro fecho de segurança. Mantenha a peça virada para trás e rode a cuba no sentido horário até ouvir um clique e a peça ficar virada para a direita.
- Insira a lâmina de triturar na cuba, através da haste amovível.
- Coloque os ingredientes na taça.

• Non desloque o aparelho puxando pelo cabo e certifique-se de que este nunca fica preso.

• O aparelho deve ser colocado numa superfície plana e estável.

• O utilizador não deve abandonar o aparelho enquanto este estiver ligado à alimentação.

• Este aparelho destina-se apenas a utilização doméstica e para os fins para os quais foi concebido.

O liquidificador

- Encaixe o jarro na unidade motor.

• Rode o jarro no sentido horário até fazer clique.

• Coloque os ingredientes no jarro da liquidificadora.

- Este aparelho não deve ser utilizado por crianças com idades compreendidas entre menos de 8 anos. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, assim como com falta de experiência e conhecimentos, caso sejam supervisionadas ou instruídas sobre como utilizar o aparelho de modo seguro e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. Mantenha o aparelho e respetivo cabo fora do alcance de crianças com idade inferior a 8 anos. A limpeza e manutenção não devem ser realizadas por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Nota: nunca encha com ingredientes que tenham uma temperatura acima de 80 °C
- Seleccione "1" para o modo lento, seleccione "2" para um modo mais rápido, seleccione 0 para desligar o aparelho. Para uma operação curta e rápida, seleccione o modo de impulsos, terá de manter este interruptor premido nesta posição, não mais do que 1 minuto, pois o motor poderá sobreacelerar. Deixe o aparelho arrefecer antes de continuar a utilizar.

AMBIENTE

- Este aparelho não deve ser depositado no lixo doméstico no fim da sua vida útil, mas deve ser entregue num ponto central de reciclagem de aparelhos domésticos eléctricos e electrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar aparelhos domésticos usados, está a contribuir de forma significativa para a proteção do nosso ambiente. Solicite às autoridades locais informações aos pontos de recolha.

USO

- Seletor de velocidade
- 1: para ingredientes blandos
- 2: para ingredientes duros
- Impulso: breve, função de corte rápido para todos os tipos de alimentos

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZAZIONE

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Spotrebča a príslušenstvo vyberte z obalu. Zo spotrebča odstráňte nálepky, ochrannú fóliu alebo plastové vrecko.
- Pred prvým použitím spotrebča utrite všetky demontovateľné diely vlnkou handričkou. Nikdy nepoužívajte abrazívne výrobky.
- Napájací kábel zapojte do zásuvky. (Poznámka: Pred zapojením spotrebča skontrolujte, či napätie uvedené na spotrebči zodpovedá napätiu siete. Napätie 220 V-240 V, 50/60 Hz)
- Obe príslušenstvá (sekaci nôž a krájaci a sekaci kotúč) môžu byť použité pri všetkých troch nastaveniach rýchlosťi.

POZNÁMKA: Ubezpečte sa, že nikdy neprekročíte znaku maximálnej rýchlosťi.

- Nože rezacieho a sekacieho kotúča a kovový nôž sú veľmi ostré, vyhýbajte sa fyzickému kontaktu, aby sa predišlo vážnym poraneniam.

POUŽIVANIE

Regulátor rýchlosťi

- 1: na mäkké potraviny
- 2: na tvrdé potraviny
- Nárazový (impulzny): funkcia krátkeho, rýchleho sekania na všetky druhy potravín

Sekacia

- Tento kuchynský robot je vybavený 2 bezpečnostnými spinačmi, dabajte na to, aby ste dodržali nasledujúci postup a zaručili správnu inštaláciu.
- POZNÁMKA: misa musí uvoľniť prvý poistný spínac. Rukoväť nasmerujte dozadu a nádobu otôčte v smere otáčania hodinových ručičiek dovedky, kým nezačajete cvaknutie a kým sa rukoväť menachádza vpravo.

Sekaci kotúč vložte cez násadu do nádoby.

Potraviny vložte do nádoby:

Veko začoľte na nádobu.

• POZNÁMKA: veko musí uvoľniť druhý poistný spínac. Dabajte na to, aby sa predĺžená časť veka otôčila k rukoväti nádoby, kým budete počuť cvaknutie. Kryt sa musí otôčiť v smere hodinových ručičiek.

Funkcia krájania a sekania

• Nádobu dajte na základu, potom dajte na ňu násadu. Rukoväť nasmerujte dozadu a nádobu otôčte v smere otáčania hodinových ručičiek dovedky, kým nezačajete cvaknutie a kým sa rukoväť menachádza vpravo.

• Sekaci/sekaci nôž: Upevnite k odberateľnej násade: - nôž nahor: funkcia krájania, nôž nadol: funkcia sekania/dŕvenia

• Veko začoľte na nádobu. Dabajte na to, aby sa predĺžená časť veka otôčila k rukoväti nádoby, kým budete počuť cvaknutie. Kryt sa musí otôčiť v smere hodinových ručičiek. Zástrčku zasúňte do elektrickej zásuvky, otôčte spínac do požadovanej polohy. Potraviny dajte do podávacieho otvoru. Potraviny zatlačte dolu s pomocou ľačného nadstavca. Na potraviny netlačte prstami!

• Pre odistenie postupujte podľa krokov v obrátenom poradí.

Mixer

• Nádobu priprievňte na jednotku motora.

• Otôčte nádobu proti smeru hodinových ručičiek, kým nezapadne na svoje miesto.

• Ingredience dajte do nádoby mixéra.

• Poznámka: nelialejte potraviny s teplotou vyššou ako 80 °C.

• Pre pomaly režim vyberte volbu '1', pre rýchlosť režim vyberte volbu '2' a na vypnutie spotrebča vyberte volbu 0. Pre rýchle a krátké sekanie, vyberte Impulzny režim "Pulse". Malí by ste pokračovať v tejto polohе a pridržiavať spínac smerom nadol, nie dlhšie ako jednu minutu, kvôli možnému prehratiu motoru. Nechajte jednotku vychladieť pred ďalším použitím.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

• Pred čistením zariadenia vždy najprv vytiahnite zástrčku zo siete.

• Zariadenie očistite vlnkou handričkou. Nikdy nepoužívajte ostré a drsné čistiacie prostriedky, špongiu ani drôtenku, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu spotrebča.

• Zariadenie nikdy neponáradajte do vody ani do žiadnej inej tekutiny.

• Zariadenie nie je vhodné do umývačky riadu.

• Súčasti a komponenty nie sú vhodné na čistenie v umývačke riadu. Ak sú vystavené žiaru a ohrevu alebo leplavým čistiacim prostriedkom, môžu sa zdeformovať alebo pokriviť alebo zmeniť farbu.

• Súčasti a komponenty, ktoré prišli do kontaktu s jedlom a potravinami sa dajú vysúsiť v mydlrovej vode.

• Nechajte súčasti a komponenty počasné vysušiť predtým, ako ich znova bude montovať na skladá do zariadenia.

Jednotka s čepelami

• Na účely čistenia je možné čepele vybrať. Otôčte strednú časť jednotky s čepelami v smere hodinových ručičiek, čím ju uvoľníte, a čepele vyberte.

• Při spätnej montáži dajte na jednotku s čepelami gumové tesnenie a otôčte ju proti smeru hodinových ručičiek, čím sa dostane späť na miesto.

ZIVOTNÉ PROSTREĐIE

Tento spotrebč esmieť byť na konci životnosti likvidovaný spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa zlikvidovať v recykláčnom stredisku určenom pre elektrické a elektronické spotrebč. Tento symbol na spotrebči, v návode na obsluhu a na obale upozorňuje na túto dôležitosť skutočnosť. Materiaľ použitý v tomto spotrebči je možné recyklovať. Recykláciou použitých domáčich spotrebčov výraznou miestu prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zbernych miestach vám poskytne mestné úrady.

Podpora

Všetky dostupné informácie a náhradné diely nájdete na www.tristar.eu!

RU

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Производитель не несет ответственность за ущерб в случае несоблюдения правил техники безопасности.
- Во избежание опасных ситуаций для замены поврежденного кабеля питания рекомендуется обратиться к производителю, его сервисному агенту или другим достаточно квалифицированным специалистам.

- Не перемещайте устройство, взявшись за кабель питания, а также следите за тем, чтобы кабель не перекручивался.
- Установите устройство на устойчивой ровной поверхности.
- Не оставляйте подключённое к источнику питания устройство без присмотра.

- Данное устройство предназначено только для использования в бытовых условиях и только по назначению.

- Данное устройство не предназначено для использования детьми в возрасте до 8 лет. Данное устройство может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и людьми с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями или не имеющими соответствующего опыта или знаний, только при условии, что за их действиями осуществляется контроль или они знакомы с техникой безопасной эксплуатации устройства, а также понимают связанные с этим риски. Не позволяйте детям играть с устройством. Храните устройство и его шнур электропитания в месте, недоступном для детей младше 8 лет. Очистка и обслуживание устройства может проводиться детьми только после достижения ими возраста 8 лет или под присмотром взрослых.

- Всё избежание поражения электрическим током не погружайте шнур электропитания, штепсель или устройство в воду или любую другую жидкость.
- Устройство может быть использовано детьми только под присмотром взрослых.
- Выключите устройство и отсоедините его от сети электропитания, перед тем как произвести замену принадлежностей или комплектующих, подвижных при эксплуатации.
- Отключайте устройство от сети электропитания каждый раз, когда его оставляют без присмотра, а также перед сборкой, разборкой и очисткой.
- Крайне необходимо всегда содержать устройство в чистоте, поскольку оно вступает в контакт с пищей.
- ПРИМЕЧАНИЕ: Режущие лезвия очень острые. Избегайте физического контакта с ними во время опорожнения и очистки устройства, в противном случае вы можете получить серьезную травму.
- Это устройство предназначено для использования в бытовых условиях, а также в схожих областях применения, таких как:

- Кухонные помещения для служащих магазинов, офисов и других рабочих условий.

- Отель, мотели и другие условия проживания для использования постоянными.

- Установите типа В&В.

- Фирмерские дома.

ОПISNIE KOMPONENTOV

1. Основание

2. Регулятор оборотов

3. Чаша для нарезки

4. Толкатели для продуктов

5. Чаша с отверстием для добавления продуктов

6. Чаша

7. Съемное лезвие для нарезки

8. Двухсторонний диск для мелкой и крупной шинковки

9. Мерный стакан

10. Крышка с горловиной

11. Емкость

12. Лезвия

13. Резиновый уплотнитель

ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Извлеките устройство и принадлежности из упаковки. Удалите наклейки, защитную пленку или пластик с устройства.

- Перед первым применением устройства протрите все съёмные компоненты влажной тканью. Не используйте абразивные изделия.

- Подключите шнур питания к розетке. (Примечание. Убедитесь, что напряжение, указанное на устройстве (220-240 В, 50/60 Гц), и сетевое напряжение совпадают.)

- Лезвия для нарезки и диск для шинковки можно использовать со всеми тремя скоростями.

- ПРИМЕЧАНИЕ: удостоверьтесь, что максимальная отметка уровня заполнения не превышена.

- Лезвия спайсерного и шинковочного диска, а также режущее лезвие, очень острые. Избегайте физического контакта - вы можете получить серьезную травму.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Регулятор оборотов

- 1 — для мягких ингредиентов

- 2 — для твердых ингредиентов

- Импульсный режим: быстрая нарезка любых ингредиентов.

Измельчитель

- Устройство оборудовано двумя блокировками. Чтобы правильно установить устройство, выполните следующие шаги.

- Примечание. Разблокировка первого блокировщика производится с помощью чаши. Установите чашу так, чтобы ручка была направлена к задней части устройства. Поверните чашу по часовой стрелке до щелчка (теперь ручка должна быть направлена вправо).

- Установите лезвие для нарезки на стержень.

- Примечание. Разблокировка второго блокировщика производится с помощью крышки. Поверните крышку по часовой стрелке до щелчка (теперь ручка должна быть направлена вправо).

Нарезка и измельчение

- Установите чашу на основу и вставьте в нее стержень. Установите чашу так, чтобы ручка была направлена к задней части устройства. Поверните чашу по часовой стрелке до щелчка (теперь ручка должна быть направлена вправо).

- Прикрепите нож для нарезки и измельчения к стержню (лезвием вверх) для нарезки, лезвием вниз для измельчения).
- Закройте чашу крышкой. Поверните крышку по часовой стрелке до щелчка (выступ на крышке должен войти в ручку). Подключите устройство к источнику питания и установите переключатель в нужное положение. Положите ингредиенты в устройство через отверстие для добавления продуктов и осторожно протолкните их вниз с помощью толкателя. Запрещается проталкивать ингредиенты пальцами!

- Чтобы открыть устройство, выполните описанные выше шаги в обратном порядке.

Блендер

- Установите емкость на приводной блок.

- Поместите емкость на часовой стрелке до щелчка.

- Примечание: не помещайте в емкость ингредиенты, температура которых превышает 80 °C.

- Выберите "1" для режима медленного вращения, выберите "2" для более быстрого вращения, выберите "0", чтобы выключить устройство. Для непропускательной и интенсивной обработки выберите режим "Pulse". Чтобы избежать возможного перегрева двигателя, необходимо удерживать переключатель в этой позиции не больше 1 минуты. Подождите пока устройство остынет перед дальнейшим его использованием.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Каждый раз перед очисткой устройства извлекайте штепсель из розетки.

- Устройство чистят с помощью влажной ткани. Используйте только мягкие чистящие средства. Запрещается использовать абразивные средства, скребки или металлические мочалки, которые могутцарапать устройство.

- Запрещается погружать электрические устройства в воду. Устройство не предназначено для очистки в посудомоечной машине.

- Компоненты не предназначены для очистки в посудомоечной машине. Не подвергайте соковыжималку воздействию высоких температур и едких очистителей. В противном случае она может деформироваться или обесцветиться.

- Компоненты, вступающие в контакт с пищей, могут быть очищены в теплой воде.

- Перед сборкой устройства дайте его компонентам высоконуть.

Блок